

DELIVERY NOTE : 82653954
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

DATE : 22.06.2018 06:18:24

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 22.06.2018 at 06:18:21
Delivered on : 22.06.2018 at 06:18:21
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Unit Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 300 (4010) 550003927501 FR-IT	2510164010 1084010A	105 PCE	TBA-501627 TBA-501626 TBA-501628	1 7 1	112426190	105		112426190
KUEHNENAGEL SRI. ACCEZZAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 105 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 27/06/2018 Firma								
180188774 298220862 180190075								
175003								

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : BH8PPK
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 719,99 KGM
Total net weight : 719,99 KGM
Total no. of handling units: 1
Total no. of boxes : 1
Total volume : 0,11 DMQ

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

S.C. AC MOBILE S.R.L.

Nr.ord.Reg.Com./an: J33/1039/2003

C.I.F.: RO 15909492

Sediul: Suceava - Spătărești; Jud. Suceava
ROMÂNIA

TE 1806/13L

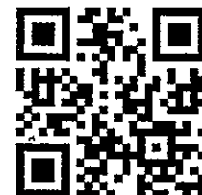
1 Expeditor (nume, adresă, țară) Absender (Name, Anschrift, Land) FLASH LYON (TAXICOLIS) RUE DE LOMBARDIE 1/D (PARK ACTILANDI, CHEMIN DU LORTARET 69000 SAINT - PRIEST / FR.				SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR									
2 Destinatari (nume, adresă, țară) Empfänger (Name, Anschrift, Land) GETRAG VIA DEI CICLAMINI 4, 70026, MODUGNO / IT.				16 Transportator Frachtführer S.C. AC MOBILE S.R.L. Sediul: LOC. SPĂTAREȘTI SUCEAVA, J33/1039/2003; RO 15909492 Țară / Land ROMÂNIA									
3 Locul prevăzut pentru livrarea mărfii Auslieferungsort des Gutes Localitatea / Ort MODUGNO - 70026 Țară / Land ITALIA Data / Datum 23.06.2018				Autovehicul; marca FIAT DUCATO Tona 3,5 Număr de circulație SV 45 ACM Echipaj 1 DOMINTE GHEORGHE 2									
4 Locul și data încărcării mărfii Ort und Tag der Übernahme des Gutes Localitatea / Ort SAINT - PRIEST 69000 Țară / Land FRANȚA Data / Datum 22.06.2018				17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
5 Documente anexate Beigefügte Dokumente				18 Rezerve și observații ale transportatorilor Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
6 Mărfi și numere Kennzeichen und Nummern		7 Nr. de colete Anzahl der Packstücke		8 Mod de ambalare Art der Verpackung		9 Natura mărfii Bezeichnung des Gutes		10 Nr. statistic Statistiknummer		11 Greutate brută, kg Brutogewicht in kg		12 Cubaj, m³ Umfang in m³	
		3 COLETTE								1028,00			
13 Instrucțiuni expeditorului (formalități vamale și oficiale) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Convenții speciale Besondere Vereinbarungen									
14 Prescripții de francare Frachthaltungsanweisungen Franco / Freil Non franco / Unfrei				20 De plată Zu zahlen vom: Preț transport Fracht Reduceri Ermäßigungen Sold Zwischensumme Sporn Zuschläge Accesorii Nebengebühren Diverse Sonstiges Total de plată Zu zahlende Gesamtsumme		Expeditor Absender		Valută Währung		Destinatari Empfänger			
21 Închelat la Ausgefertigt in SAINT - PRIEST / FR. 22.06.2018		22		23		24							
Flash Taxicolis S.R.L. 1 D rue de Lombardie Saint Priest / FR		S.C. AC MOBILE S.R.L. CUI RO 15909492 - J33/1039/2003 NR. REFERINȚĂ RO 270		SV 45 ACM		Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità							
Semnătura și ștampila expeditorului, Unterschrift und Stempel des Absenders		Semnătura și ștampila transportatorului, Unterschrift und Stempel des Frachtführers		Semnătura și ștampila destinatarului, Unterschrift und Stempel des Empfängers									

In cazul în care nu este prevăzută pe lingă un eventuale cerințe, pe ultima linie din tabelul de mai sus, care să fie
Bei gegebenenfalls nicht auf der letzten Zeile des Tabellenfeldes der Rubrik anzugeben: die Klasse, Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.

2^{ème} exemplaire destiné au dernier transporteur
2nd Copy for the last carrier
2. Kopie für den letzten Transporteur

1990335116

FLASH
we carry trust



Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale / Name / Firma: **S.C. DECO SPEED S.R.L.**
Adresse / Address: **RO 29436564**
N° TVA - VAT - USt-IdNr: **BH - 98 - PPK**
RCS - Co.Reg - HRB:
Agence / Branch name / Name Agent:
Tel:
National ☐ International ☒ **CMR** ☐

Flash Order

Date / Datum

TEI 806113L
22/06/18

EXPEDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO FA / USINE 11**
Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum:
Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum:
Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **USINE AUTO**
AVENUE ROGER DUMOULIN
83, ZONE INDUSTRIELLE VALEO FA
80080 VALENCIENNES Cedex 2
Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **22 JUIN 2018**
NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS: **G. H. N. I. E. N.**
SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: **Tel: 03-22-67.44.47**
SIGNATURE OF THE SENDER:
UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS:

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG**
Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum:
Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum:
Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEL CIELAMINI 4**
70026 MODUGNO
Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **KUEHNE + NAGEL S.r.l.**
Via dei Cielamini, snc - 70026 Modugno (BA)
NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS:
SIGNATURE: **23 GIU 2018**
UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS:

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung
3 caisses			1050 pièces	

Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis
Transport: Prix / Charge / Preis
1. 2. 3. 4.
Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren
1. 2. 3. 4.
Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren
Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren

CMR

Réception avec réserve de la marchandise et de la quantité
Non Oui: N° ONW
Non Oui: UN n°
Classe, Class, Klasse...
Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung...
Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte
Non Oui: Température: ...
Non Oui: Température: ...
Nein Ja: Temperatur: ...
Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen...

1^{er} Transporteur / 1st Successive Carrier / 1. Transporteur

Flash Code: **GULER VASILE**
Raison Sociale / Name / Firma: **YU**
Adresse-Tel / Address-Tel:
Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: **S.C. DECO SPEED S.R.L.**
RO 29436564
BH - 98 - PPK
Réserves / Observations / Bemerkungen:
Signature / Unterschrift: **BH 98 PPK**

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 1^{er} - 2^{ème}

A/WHERE/WO
Date/Datum: d'Arrivée du 1^{er} Transp. / Arrival of 1st Carrier
Ankunft 1. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: d'Arrivée du 2^{ème} Transp. / Arrival of 2nd Carrier
Ankunft 2. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: de Départ du 2^{ème} Transp. / Departure of 2nd Carrier
Abfahrt 2. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Observations / Bemerkungen:

2^{ème} Transporteur / 2nd Successive Carrier / 2. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale / Name / Firma: **S.C. AC MOBILE S.R.L.**
RO 15908492 - J33/1039/200
NR REFERINTA RO 278
GHEORGHE
Adresse-Tel / Address-Tel:
Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen: **SV. 45 ACM**
Réserves / Observations / Bemerkungen: **SAINT-ARIES**
Signature / Unterschrift: **Georghe**

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 2^{ème} - 3^{ème}

A/WHERE/WO
Date/Datum: d'Arrivée du 2^{ème} Transp. / Arrival of 2nd Carrier
Ankunft 2. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: d'Arrivée du 3^{ème} Transp. / Arrival of 3rd Carrier
Ankunft 3. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: de Départ du 3^{ème} Transp. / Departure of 3rd Carrier
Abfahrt 3. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Observations / Bemerkungen:

3^{ème} Transporteur / 3rd Successive Carrier / 3. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale / Name / Firma:
Adresse-Tel / Address-Tel:
Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen:
Réserves / Observations / Bemerkungen:
Signature / Unterschrift:

Rupture de Charge / Transhipment / Umschlag 3^{ème} - 4^{ème}

A/WHERE/WO
Date/Datum: d'Arrivée du 3^{ème} Transp. / Arrival of 3rd Carrier
Ankunft 3. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: d'Arrivée du 4^{ème} Transp. / Arrival of 4th Carrier
Ankunft 4. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Date/Datum: de Départ du 4^{ème} Transp. / Departure of 4th Carrier
Abfahrt 4. Transporteur ☐ h ☐ ☐
Observations / Bemerkungen:

4^{ème} Transporteur / 4th Successive Carrier / 4. Transporteur

Flash Code:
Raison Sociale / Name / Firma:
Adresse-Tel / Address-Tel:
Siren / Registration number / Amtliches Kennzeichen:
Réserves / Observations / Bemerkungen:
Signature / Unterschrift:

Précisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen

1^{er} ex. destiné à FLASH (à retourner par le dernier transporteur) - 2^{ème} ex. destiné au dernier transporteur - 3^{ème} ex. destiné au 1^{er} transporteur - 4^{ème} ex. destiné au destinataire final - 5^{ème} ex. destiné au remettant lors de l'enlèvement
1st copy for FLASH (to be returned by the final carrier) - 2nd copy for the last carrier - 3rd copy for the 1st carrier - 4th copy for the final consignee - 5th copy for the sender at collection time
1. Kopie für Flash (vom letzten Transporteur einzuschicken) - 2. Kopie für den letzten Transporteur - 3. Kopie für den ersten Transporteur - 4. Kopie für den Empfänger - 5. Kopie für den Versender